

OBSAH

ZPŮSOBY KONZERVOVÁNÍ	5	Borůvkový nápoj	16
<i>Sterilace</i>	5	Sušené borůvky	16
<i>Sušení</i>	7	Broskve	16
<i>Zmrazování</i>	8	Broskvový kompot	16
<i>Několik všeobecných rad</i>	10	Broskve ve vlastní šťávě	17
OVOCE	11	Broskvový džem	17
Angrešt	11	Broskvová marmeláda	17
Angreštový kompot I	11	Broskvová povidla	17
Angreštový kompot II	11	Brusinky	18
Angreštový džem s černým rybízem	11	Brusinkový kompot	18
Angreštová marmeláda	12	Brusinky v cukru	18
Angreštová rozvářka	12	Brusinky v cukru (bez sterilace)	18
Angreštový rosol	12	Brusinkový džem	19
Borůvky	13	Brusinky s hruškami	19
Borůvkový kompot	13	Cumberlandská omáčka	19
Rychlý borůvkový kompot	13	Černý bez	20
Borůvky v cukru	14	Bezinkový džem	20
Borůvky v cukru (pasírované)	14	Bezinková zavařenina	20
Borůvkový džem	14	Bezinková šťáva podle mistra	
Borůvková marmeláda	14	Vrabce	21
Borůvková povidla	14	Bezinkový likér I	21
Borůvkový sirup	15	Bezinkový likér II	21
Borůvková kořalka	15		



Sirup z květů černého bezu I	21	Jeřabiny	33
Sirup z květů černého bezu II	22	Jeřabinový kompot s jablky	33
Bezinková limonáda	22	Jeřabinový kompot	34
Bezinkový šumivý nápoj	22	Jeřabinová rozvárka	34
Bezinkové víno	22	Jeřabinový likér	34
		Jeřabinové víno	34
Hroznové víno	23	Černý jeřáb – aronie	35
Kompot z hroznového vína	23	Kompot z černého jeřábu	35
Sirup z hroznového vína	23	Delikatesa z jeřabin (časopis	
Sušené hrozny	23	Zahrádkář 8/93)	35
		Džem z aronie – pečený	35
		Džem z aronie a jablek	35
		Směs červených jeřabin a aronie	36
		Sirup z aronie (časopis Zahrádkář	
		8/93)	36
Hrušky	24	Kiwi	37
Hruškový kompot	24	Kompot z kiwi	37
Hrušky ve vlastní šťávě	24	Kiwi ve vodce	37
Hrušky v octě	24		
Hrušky se švestkami	25	Maliny a ostružiny	38
Hrušková povidla	25	Malinový kompot	38
Hrušková pracharanda	25	Malinoostružinový kompot	38
Hruškový likér	25	Maliny ve vlastní šťávě	39
		Malinový džem	39
		Malinový džem se želírovacím	
		cukrem	39
		Malinová marmeláda	39
		Malinová marmeláda s rybízem	39
		Malinová rozvárka	40
		Malinová šťáva	40
		Malinová šťáva kvašená	40
		Malinová šťáva vařená	40
		Ostružinový kompot	41
		Ostružinový džem	41
		Ostružinová rozvárka	41
		Ostružinové víno	41
Jablka	26	Meruňky	42
Jablkový kompot	26	Meruňky v cukru	42
Jablka bez cukru	26	Meruňkový kompot	42
Jablkový džem	26	Meruňkový džem I	43
Jablková marmeláda s hruškami	27	Meruňkový džem II	43
Jablečná přesnídávkva	27	Meruňkový džem se želírovacím	
Jablková povidla	27	cukrem	43
Jablečná zavařenina s medem	27	Meruňková marmeláda	43
Sušená jablková pasta	28	Meruňkový džem s višněmi	44
Jablečný rosol	28	Meruňková rozvárka	44
Sirup z jablek	28	Meruňkový likér	44
Jablečný mošt I	28	Sušené meruňky	44
Jablečný mošt II	29		
Jablečné víno	29		
Jahody	30		
Jahodový kompot	30		
Jahody ve vlastní šťávě	30		
Jahody v medu	30		
Jahody v rumu	30		
Jahodový džem	31		
Jahodový džem se želírovacím			
cukrem	31		
Jahodový džem s angreštem	31		
Jahodový džem s rybízem	31		
Jahodová přesnídávkva	32		
Jahodová marmeláda	32		
Jahodová rozvárka	32		
Jahodový sirup	32		

Ořechy	45	Švestky v červeném víně	56
Zelené ořechy zavařené	45	Švestková omáčka k masu	56
Ořechový kompot	45	Švestkový sirup	56
Ořechovka I	46	Sušené švestky	56
Ořechovka II	46	Sterilované sušené švestky	57
Ořechovka III	46	Rynglový kompot	57
		Rynglový džem	57
		Rynglová marmeláda	57
Pomeranče a citrony	47		
Pomerančový kompot	47	Trnky	58
Pomerančový kompot s malinami	47	Proslazené trnky	58
Pomerančový džus	47	Trnkové víno	58
Citronová šťáva	48	Trnkový likér	58
Citronová kůra v cukru	48		
Kandovaná citronová nebo		Třešně	59
pomerančová kůra	48	Třešňový kompot	59
		Džem z třešní a višní	59
Rybíz	48	Anglická třešňovice (sherry brandy)	59
Rybízový kompot I	49	Třešňový likér	60
Rybízový kompot II	49	Sušené třešně	60
Černý rybíz ve vlastní šťávě	49		
Rybízový džem	49	Višně	60
Rybízová marmeláda	49	Višně ve vlastní šťávě	60
Rybízová marmeláda s hruškami	50	Višně ve vlastní šťávě s cukrem	60
Nevařená marmeláda z černého		Višně v cukerném nálevu	61
rybízu	50	Višňová zavařenina	61
Rybíz na způsob brusinek	50	Višňový džem	61
Rybízový sýr	50	Višně v alkoholu	61
Sirup z rybízu a malin	51	Višňový sirup	61
Nevařená šťáva	51	Višňová šťáva I	62
Rybízová šťáva přírodní	51	Višňová šťáva II	62
Rybízový rosol I	51	Domácí višňovka	62
Rybízový rosol II	51	Višňové víno	62
Rybízový mošt	52	Višňové víno s griotkovou vůní	62
Likér z černého rybízu	52		
Rybízové víno	52	Méně známé ovoce	63
		Dřínkový kompot	63
Šípky	53	Dřínková marmeláda	63
Marmeláda ze šípků	53	Kdoulový kompot	63
Šípková zavařenina	53	Kdoulový džem	64
Šípkové víno	53	Kdoulová marmeláda	64
Sušené šípky	54	Marmeláda z kdoulí a jablek	64
		Mirabelkový kompot	64
Švestky a ryngle	54	Mirabelkový džem	65
Švestkový kompot	54	Mirabelková povidla	65
Švestky ve vlastní šťávě	54	Mirabelkový džem s meruňkami	65
Švestkový džem	55	Morušový kompot	65
Švestková povidla I	55		
Švestková povidla II	55	Směsi ovoce	66
Švestková povidla z trouby	55	Míchaný kompot I	66
Švestky v medu	55	Míchaný kompot II	67

Míchaný kompot III	67	Česnekový prášek	78
Ovoce v rumu	67	Česneková pasta s kapií	78
Míchaná marmeláda	67	<i>Dýně – tykev</i>	78
Zavařenina (směs)	68	Dýňový kompot I	78
Ovocná pasta	68	Dýňový kompot II	79
		Dýňový kompot III	79
		Dýňový džem	79
		Dýňový džus	80
ZELENINA	69	<i>Fazolky</i>	80
<i>Celer</i>	69	Fazolky v kyselém nálevu I	80
Celer ve sladkokyselém nálevu I	69	Fazolky v kyselém nálevu II	81
Celer ve sladkokyselém nálevu II	69	Fazolové lusky ve sladkokyselém	
Celerový salát	70	nálevu	81
Celerový salát se zázvorem	70	Fazolky ve slaneém nálevu	81
Sušený celer	70	Zmrazené fazolové lusky	81
Sušená celerová nať	70		
<i>Cibule</i>	71	<i>Feferonky</i>	82
Cibulky ve sladkokyselém nálevu	71	Feferonky ve sladkokyselém nálevu	82
Cibulový salát	71	Feferonky s rozinkami	82
Cibule v soli	71	Sušené feferonky	82
Sušená cibule	72		
<i>Cukety, lilky, patisony</i>	72	<i>Hrášek</i>	83
Cuketová pomazánka	72	Hrášek ve slaneém nálevu	83
Tatarská pomazánka z cukety	72	Hrášek ve sladkokyselém nálevu	83
Pikantní cuketová příloha k masu	73	Hrášek ve sladkoslaneém nálevu	83
Pomazánka z lilků	73	Hrášek s mrkví	84
Patisony ve sladkokyselém nálevu	73	Sušený hrášek	84
Patisony s křenem	73	Sušené hráškové slupky	84
Legenárie	74	<i>Kapusta</i>	84
<i>Červená řepa</i>	74	Zmrazená hlávková kapusta	85
Červená řepa ve sladkokyselém		Sušená kapusta	85
nálevu	74	Růžičková kapusta	
Naložená červená řepa	75	ve sladkokyselém nálevu	85
Salát z červené řepy I	75	Růžičková kapusta ve slaneém	
Salát z červené řepy II	75	nálevu	85
Salát z červené řepy III	75	<i>Kopr</i>	86
Příloha k masu	75	Kopr ve sladkokyselém nálevu	86
Červená řepa s houbami	76	Kopr v soli	86
		Sušený kopr	86
<i>Česnek</i>	76	Zmrazený kopr	86
Česnek v oleji	76	<i>Křen</i>	87
Sterilovaný česnek v oleji	77	Křen ve sladkokyselém nálevu	87
Sterilovaný česnek		Křen v hořčici	87
ve sladkokyselém nálevu	77	Křenová pasta	87
Nakládáný česnek	77	Zmrazený křen	87
Nakládáný česnek v soli	77		
Česneková pasta	77		

Kukuřice	88	Rajčatová šťáva	99
Mladá kukuřice ve sladkokyselém		Rajčatový protlak	99
nálevu	88	Čatní z rajčat	99
Sterilovaná kukuřičná zrna	88	Rajčatové čatní se švestkami	100
Květák	89	Čatní ze zelených rajčat	100
Květák ve sladkokyselém nálevu	89	Rajčata mléčně kvašená	100
Naložený květák	89	Reveň	101
Květák konzervovaný v soli	89	Reveňový kompot	101
Mrkev	90	Reveňový kompot s jahodami	101
Mrkev ve sladkokyselém nálevu	90	Reveňová marmeláda	101
Mrkev ve sladkoslaném nálevu	90	Reveňová náplň do moučnicků	102
Mléčně kvašená mrkev	91	Zelí	102
Karotková šťáva	91	Sterilované zelí	102
Sušená mrkev	91	Sterilované červené zelí	103
Mrkev v soli	91	Zelí s křenem I	103
Zmrazená mrkev	91	Zelí s křenem II	103
Okurky	92	Zelný salát s křenem I	103
Sterilované okurky	92	Zelný salát s křenem II	104
Sterilované okurky – postupně		Naložené zelí	104
po sklenicích	92	Kysané zelí I	104
Nálev na okurky	93	Kysané zelí II	104
Sterilovaný okurkový salát I	93	Zelný salát po kyjovsku	105
Sterilovaný okurkový salát II	93	Zeleninové směsi	106
Kvašené okurky	93	Zeleninový salát I	106
Nálev na okurky z Receptáře	94	Zeleninový salát II	106
Papriky	95	Salát z pekingského zelí	106
Sterilované kapie	95	Zeleninové lečo I	107
Sterilované papriky – polotovar	95	Zeleninové lečo II	107
Papriky v rajčatové šťávě –		Čalamáda	107
polotovar	96	Čalamáda z paprik a rajčat	107
Papriky ve vlastní šťávě	96	Kedlubnová čalamáda	108
Paprikový salát	96	Naložené kedlubny s mrkví	108
Mléčné kvašené papriky	96	Zelenina pro přípravu svíčkové	108
Papriky v oleji	96	Zelenina pro přípravu	
Papriky plněné zelím I	97	bramborového salátu	108
Papriky plněné zelím II	97	Zeleninová směs pod maso	109
Paprikový protlak	97	Zelenina ve slaném nálevu	109
Papriková pomazánka	97	Pickles	109
Rajčata	98	Zeleninová pomazánka	109
Sterilovaná rajčata		Zelenina v soli	110
ve sladkokyselém nálevu	98	Zelenina v soli I	110
Sterilovaná zelená rajčata	98	Zelenina v soli II	110
Marmeláda z rajčat	99	Zelenina v soli III	110
Marmeláda z rajčat podle		Zelenina v soli IV	110
paní Lehečkové	99	Zelenina v soli po maďarsku	111

Kečupy	111	Maso	123
Kečup I	111	Vepřová pečeně	124
Kečup II	112	Vepřová pečeně se zelím	124
Kečup III	112	Přírodní řízky	124
Kečup IV	112	Vepřové řízky	125
Kečup V	113	Vepřový guláš	125
Kečup podle paní Lehečkové	113	Uzené maso	125
Hořčice	114	Uzené maso se zelím	125
Hořčice	114	Uzené maso s hrachem	125
Zeleninová hořčice I	114	Segedínský guláš	125
Zeleninová hořčice II	114	Mleté maso	126
Oleje – octy	115	Játrová pomazánka	126
Medový ocet	115	Luncheon z králíčího masa	126
Bylinkový ocet	115	Jitrnicový nebo jelitový prejt	126
Bylinkový ocet dle Marie Tomsové	115	Dršťková polévka,	
Bylinkový olej	116	gulášová polévka	127
Jablečný ocet I	116	Klobásy	127
Jablečný ocet II	116	Zvěřinová paštika	127
Jablečný ocet s meduňkou	116	Uzený kapr I	127
Česnekový ocet s kořením	116	Uzený kapr II	127
Různé	117	Pomazánka z uzeného kapra	127
Žaludeční likér	117	Pomazánka z uzených ryb	128
Pampeliškový med I	117	Domácí sulc	128
Pampeliškový med II	117	Vejsce	129
Léčivý sirup z jitrocele	117	Konzervace ve vodním skle	129
Sirup z cukrové řepy	118	Konzervace ve vápenné vodě	130
Rýžové víno	118	ZAVAŘUJEME PRO DIABETIKY	131
Domácí pivo	118	Borůvkový (malinový,	
Houby	119	ostružinový) kompot	131
Nakládané houby	119	Třešňový (višňový) kompot	131
Houby se zeleninou	119	Jablkový (hruškový) kompot	132
Houby ve vlastní šťávě – polotovar	119	Jablkový (hruškový) kompot	
Houby v soli I	120	s kořením	132
Houby v soli II	120	Jahodový kompot	132
Houby v soli III	120	Meruňkový (broskvový) kompot	132
Houby v tuku	120	Švestkový (rynglový) kompot	132
Houby mléčně kvašené	120	Jahodová (malinová) zavařenina	133
Mléčně kvašené houby		Meruňková zavařenina	133
po bělorusku	121	Jablečný džus	133
Houbová tresť	121	Meruňkový džus	133
Houbový kečup		Meruňková šťáva	133
(z estonské kuchyně)	121	Mrkvový džus	134
Houby v přípravku Deko	122	Rajčatová šťáva	134
Uzená hlíva ústříčná	122	Rybízová rozvárka	134
Zmrazené houby	122	Jablečné pyré	134